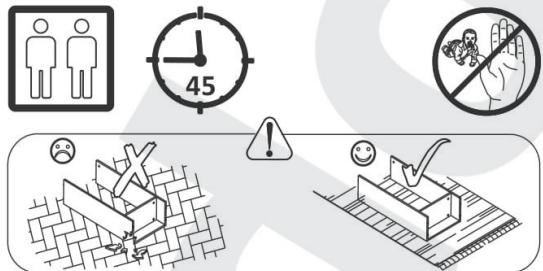
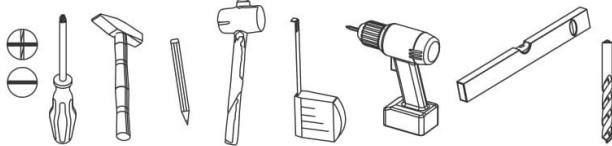
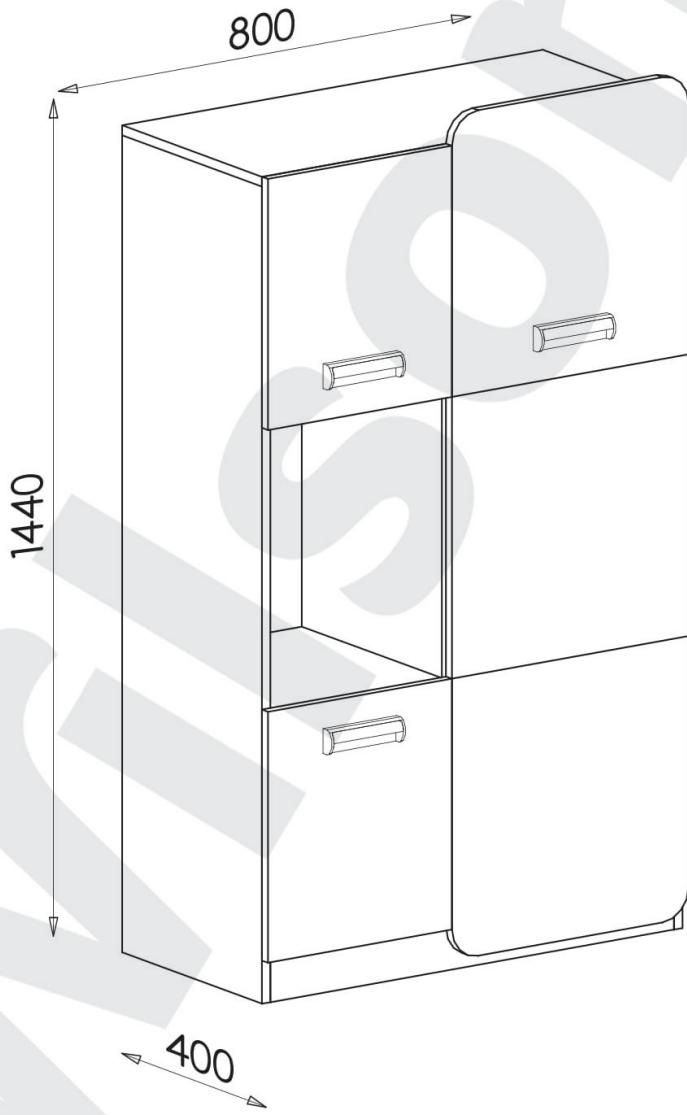


PL- Przed rozpoczęciem zapoznać się z instrukcją montażu/ **DE-** Vor die Montage, bitte beiliegende Anweisungen folgen/
EN- Before starting, refer to the assembling advice in annex/ **CZ-** Před zahájením naleznete v montážním návodu/ **HR-** Prije početka, uzmite upute za montažu u prilogu/
HU- A termék összeszerelését megelőzően kérjük olvassa el az összeszerelési útmutatóban leírtakat/ **SK-** Pred začiatkom si prečítajte pokyny na montáž

PL- Narzędzia niezbędne do montażu (nie dostarczone przez producenta)/ **DE-** Für die Montage
notwendige Werkzeuge (nicht vom Hersteller mitgeliefert)/ **EN-** Tools required for assembly (not
provided by the manufacturer)/ **CZ-** Nástroje nezbytné pro montáž (nejsou dodávány výrobcem)/
HR- Alat potreban za montažu (nije osiguran od strane proizvođača)/ **HU-** Az összeszereléshez szükséges
(a gyártó által nem szállított) szerszámok/ **SK-** Náradie potrebné na montáž (nedodávané výrobcom)



LUCAS L5



PL**ZASADY UŻYTKOWANIA MEBLI:**

- . Meble powinny być użytkowane zgodnie z ich przeznaczeniem
- . Meble należy użytkować w pomieszczeniach suchych, zamkniętych i zabezpieczonych przed szkodliwymi wpływami atmosferycznymi oraz bezpośrednim działaniem promieni słonecznych
- . Meble nie należy ustawiać w odległości mniejszej niż pół metra od czynnych grzejników
- . Wymagane jest równe wypoziomowanie, ustawienie mebli na stabilnym podłożu
- . Na powierzchniach mebli nie należy stawiać przedmiotów wilgotnych
- . Po zmontowaniu mebli należy wyregułować drzwi na prowadnicach
- . Aby zapobiec przewróceniu się mebli, należy na stalle przymocować go do ściany. Sprawdź rodzaj i wytrzymałość ściany. Dobierz odpowiednie wkręty i kołki do rodzaju ściany. Ostateczną odpowiedzialność za przymocowanie do ściany ponosi monter mebli.

WSKAZÓWKI NA TEMAT PIELĘGNACJI MEBLI

Prosimy o stosowanie n/w uwag w celu właściwego użytkowania mebli: Do odkurzania używać czystej suchej ściereczki. Jeśli meble wymagają dokładniejszego czyszczenia należy użyć zwilżonej ściereczki a następnie wytrzeć je do sucha. Błyszczące części metalowe i szklane czyścić dostępymi w handlu środkami, aby odzyskać pierwotny połysk. Następnie metal wytrzeć suchą ściereką a szkło polerować miękkim nie pyłącym papierem. UWAGA! Nie używać środków żrących, szorujących "nieznanymi Sprayów" z wyjątkiem wyróżnionych przeznaczonych dla tego celu.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE PIELĘGNACJI MEBLI NA WYSOKI POLYSK

Nasze powierzchnie o wysokim połysku są fabrycznie ochronione specjalną folią ochronną. Prosimy pozostawić ją na meblach do momentu zmontowania i usunięcia kurzu. Aby otrzymać wysoki połysk, należy:

- . po usunięciu folii ochronnej pozostawić folię połyskową przez 12 godzin w pomieszczeniu do stwardnienia
- . stosować do czyszczenia wyłącznie bawełnianą szmatkę i odrobinę środka do mycia szkła
- . nie stosować ostrych środków czyszczących z dodatkami
- . ściereć powierzchnie wilgotną szmatką
- . nie stosować myki parowej
- . nie uszkodzić powierzchni ostrymi przedmiotami
- . w żadnym wypadku nie narażać powierzchni na mocne promieniowanie słoneczne.

Szanowny kliencie, gdyby brakowało jakieś części, lub byłaby uszkodzona proszę to oznaczyć na instrukcji montażowej i przesyłać razem z reklamacją. Jeżeli uszkodzony element będzie zamontowany na stałe reklamacja nie będzie uznana.

Zyczymy przyjemnego użytkowania i zadowolenia z naszych mebli.

EN**TERM OF USE FURNITURE:**

- . Furniture should be used for their intended purpose
- . Furniture should be used in dry, closed rooms, protected from an adverse weather and a direct sunlight
- . Furniture should not be set at a distance of less than half a meter of active radiators
- . The equal leveling is required and the need to set furniture on the stable base
- . Wet objects should not be placed on surfaces of furniture
- . Doors on tracks should be adjusted after assembling furniture
- . To prevent the piece of furniture from falling over, please attach it permanently to the wall.
- . Check the type and strength of the wall. Choose the appropriate screws and dowels for the walls.
- . Ultimately it is the person carrying out the installation who is responsible for attachment to the masonry.

DIRECTIONS FOR PROPER USAGE OF FURNITURE

In order to directions use a soft, dry duster to dust furniture. If furniture needs more precise polishing use a wet duster, after that wipe furniture until it's dry. Metal and glass parts of furniture polish with any available detergents to get former gloss. After that wipe the metal parts with a dry duster. Glass parts wipe with a paper towel. WARNING! Never use a harsh scrubbing cleaners, detergents, solvents. Use only known , intended for furniture soft agent's.

CARE INSTRUCTIONS FOR HIGH GLOSS SURFACES OF FURNITURE

Our high gloss surfaces have a protective foil when delivered. Please leave this foil on the furniture until it is completely assembled and all dust has been removed. To maintain the valuable high gloss appearance, you should:

- . expose the high gloss foil to the room air for 12 hours to allow it to harden after removing the protective foil
- . only use a damp cotton cloth and a small amount of glass cleaner to clean the surfaces
- . do not use any aggressive cleaners with additives
- . rub off the surfaces with a wet rag
- . do not use a steam cleaner
- . do not damage the surface with sharp objects
- . do not in any case expose the surfaces to intense sunlight.

Dear customer, if anything part is missing or damaged, mark it on the assembly instruction and sent together with the claim, please. If the damaged item is permanently mounted, than the complaint will not be considered.

We wish you plenty of enjoyment with our furniture.

DE**REGEIN DER MÖBELBENUTZUNG:**

- . Die Möbel sollten entsprechend ihrer Bestimmung verwendet werden
- . Die Möbel sollten in trockenen, geschlossenen und gegen den schädlichen Witterungseinfluss sowie die direkte Wirkung der Sonnenstrahlen geschützten Räumen benutzt werden
- . Die Möbel sollen von den tätigen Heizkörpern mindestens ein halbes Meter entfernt werden
- . Es ist erforderlich, dass der Grund, wo die Möbel stehen, gut niveiliert und stabil ist
- . Auf der Oberfläche der Möbel darf man keine feuchten Gegenstände stellen
- . Nach dem Zusammenbauen der Möbel sollte man die Tür an den Führungen richten
- . Um ein Umkippen des Möbelstücks zu verhindern, muss es fix an der Wand befestigt werden. Überprüfen Sie die Art und Stärke der Wand. Passen Sie die passenden Schrauben und Dübel für die Wände. Letztendlich ist der Monteur für die Befestigung am Mauerwerk verantwortlich.

PFLEGEHINWEIS

Beim Staubbürsten bitte ein trockenes Tuch verwenden. Sollten Ihre Möbel einmal eine weitergehende Behandlung benötigen, bitte die Flächen mit einem angefeuchteten Tuch abwischen und anschließend trocken reiben. Bei glänzenden Metallteilen und Glasflächen die handelsüblichen Metallputzmittel bzw. Glasreiniger verwenden. Anschließend Metall mit einem Tuch nachpolieren bzw. Glas mit naßfestem Papier trocken reiben. ACHTUNG! Keine Scheuermittel oder Sprays (außer Glas) verwenden.

PFLEGEHINWEIS FÜR MÖBEL-HOCHGLANZFRONTEN

Unsere Hochglanzoberflächen sind bei der Auslieferung durch eine Schutzfolie geschützt. Belassen Sie diese auf dem Möbel, bis es vollständig montiert und von Staub befreit ist. Um die wertvolle Hochglanzoptik zu erhalten, sollten Sie:

- . der Hochglanzfolie nach der Entfernung der Schutzfolie 12 Stunden Zeit zum Nachhärten an der Raum-Luft geben
- . für die Reinigung der Oberflächen verwenden Sie nur ein feuchtes Baumwolltuch und etwas Glasreiniger
- . kein scharfes Reinigungsmittel mit Zusatzstoffen verwenden
- . Oberflächen mit einem nassen Lappen abreiben
- . keinen Dampfreiniger verwenden
- . Oberfläche nicht mit scharfen Gegenständen beschädigen
- . Oberflächen auf gar keinen Fall starker Sonnenbestrahlung aussetzen

Sehr geehrter Kunde, sollte ein Bauteil fehlen oder geschädigt werden, kennzeichnen Sie dies bitte auf der Montageanweisung und zusammen mit dem Beschwerdebrief senden. Solite das geschädigte Teil fest angebaut werden, wird die Beanstandung nicht anerkannt.
Wir wünschen Ihnen noch viel Freude mit unseren Möbeln.

CZ**ZÁKLADY POUŽÍVÁNÍ NÁBYTKU:**

- . Nábytek by měl být používán k určenému účelu
- . Nábytek by měl být používán v místnostech suchých, uzavřených a chráněných před škodlivými povětrnostními vlivy a před průměrným slunečním zářením
- . Nábytek by neměl být postaven na méně než půl metru před aktivními radiátory
- . Požadované je umístění nábytku na stabilitu, vyrovnaném povrchu
- . Na povrch nábytku nepokládejte vlhké předměty
- . Po smontování nábytku seřídíte (vyrvnat) dveře pomocí kolejnice
- . Chcete-li zabránit převrácení nábytku, je potřeba ho natrvalo připevnit ke stěně. Zkontrolujte typ a nosnost stěny. Vyberte si vhodné šrouby a hmoždinky pro stěny. Za upevnění ve zdivu je nakonec zodpovědný ten, kdo upevní montuje.

NÁVOD NA UDRŽUBU

Při pravidelné péči o Váš nábytek používejte suchý hadík, který nezanechává chloupy. Pokud bude nábytek vyžadovat dodkladně vyčištění, použijte prosím navlhčený hadík a poté opět přetřete suchým hadíkem. Lesklé kovové díly a skleněné plochy dokonale vyčistěte běžným prostředkem na údržbu kovu a čisticím přípravkem na okna, až docílite „zrcadlového lesku“. Kovové díly pak doleštěte suchým hadíkem, sklo vhodným papírem. POZOR! V žádném případě nepoužívejte ostré čisticí prostředky ani spreje (kromě skleněných ploch)!

INFORMACE PRO PĚCI O NÁBYTKOVÁ ČELA S VYSOKÝM LESKEM

Naše povrhy s vysokým leskem jsou při dodání chráněny ochrannou folií. Ponechejte ji na nábytku, dokud nebude kompletně smontován a nebude z něho odstraněný prach. Aby se zachovala cenná optika vysokého lesku, měli byste:

- . po odstranění folie dejte nábytku 12 hodin čas na vytvrzení v pokojové teplotě
- . pro čištění povrchů používejte pouze vlhký bavlněný hadík a trochu čisticího prostředku na skla
- . nepoužívejte ostrý čisticí prostředek s příměsí
- . povrchy otřítejte mokrým hadrem
- . nepoužívejte parní čistič
- . nepoškozujte povrhy ostrými předměty
- . povrhy v žádném případě nevynevášujte silnému slunečnímu záření.

Vážený zákazníku, v případě, že chybí některé části nebo jsou poškozené, označte je v montážních instrukcích a zašlete společně s reklamací. Pokud poškozená část bude na pevně smontována, nebude se na ni vztahovat reklamace.

Jsme přesvědčeni, že budete s naším nábytkem spokojeni.

HR**NAČIN KORIŠTENJA NAMJEŠTAJA:**

- Namještaj se treba koristiti u svrhu na koju je namijenjen
- Namještaj se treba koristiti u suhim, zatvorenim prostorijama, zaštićen od štetnih vremenskih utjecaja i direktne sunčeve svjetlosti
- Namještaj treba biti stavljen na udaljenost manjoj od jednog metra od aktivnog radijatora
- Neophodno je da podloga (podovi/ zidovi) za namještaj bude ravna kako bi namještaj bio stabilno postavljen
- Na namještaj se ne smiju stavljati mokri predmeti
- Vrata na vodilicama se trebaju prilagoditi nakon montiranja namještaja
- Kako bi sprječili pad namještaja, molimo Vas da ga trajno pričvrstite na zid. Provjerite tip i jačinu zida. Izaberite prikladne vijke i tiple za zid. Osoba koja montira namještaj na zid odgovorna je za adekvatno pričvršćivanje istog.

UPUTE ZA ISPRAVNU NJEGU NAMJEŠTAJA

Molimo Vas da koristite mekanu, suhu krupu za brijanje namještaja. Ukoliko namještaj zahtjeva detaljnije čišćenje upotrijebite mokru krupu i nakon toga brišite namještaj dok ne bude suh. Metalne i staklene površine namještaja čistite sa namjenski proizvedenim sredstvima za čišćenje takvog tipa materijala kako bi sačuvali originalni sjaj. Nakon toga obrinite metalne dijelove sa suhom kromom, a staklene dijelove papirnatim ručnikom. UPOZORENJE! Nikad ne koristite agresivna sredstva za čišćenje, deterdžente ili otapala. Upotrebljavajte jedino već poznata blaga sredstva namijenjena čišćenju namještaja.

UPUTE ZA ODRŽAVANJE NAMJEŠTAJA VISOKOG SJAJA

Dijelovi namještaja u visokom sjaju imaju na sebi zaštitnu foliju prilikom isporuke. Molimo vas da tu foliju ostavite na namještaju dok nije u potpunosti montiran i dok nije odstranjena sva pršina u prostoru. Kako bi zadali kvalitetan izgled visokog sjaja trebali bi:

- Nakon uklanjanja zaštitne folije dijelove namještaja u visokom sjaju izložiti sobnom zraku 12 sati
- Upotrebljavajte samo vlažnu pamučnu krupu i malu količinu sredstva za čišćenje stakla za čišćenje površina u visokom sjaju
- Ne upotrebljavajte nikakva agresivna sredstva za čišćenje s additivima
- Površine trljajte sa mokrom kromom
- Ne upotrebljavajte parne čistače
- Ne oštećujte površine sa ostriim predmetima
- Nemojte nikada izložiti površine intenzivnoj sunčevoj svjetlosti

Dragi kupci, ukoliko je bilo koji dio oštećen ili nedostaje, molimo Vas da ga označite na uputama za montažu i posađete zajedno sa reklamacijom. Ukoliko je oštećeni artikl montiran, reklamacija se neće uvažiti. Želimo vam puno zadovoljstva s našim namještajem.

SK**PRAVIDLÁ POUŽÍVANIA NÁBYTKU:**

- Nábytok by sa mal používať na určený účel
 - Nábytok by mal byť používaný v suchých, uzavretých miestnostiach a chránený pred nepriaznivými poveternostnými podmienkami a priamym slnečným žiareniom
 - Nábytok by sa nemal umiestňovať bližšie ako pol metroa od aktívnych ohrievačov a radiátorov
 - Vyžaduje sa rovnomenné vyrovnanie nábytku a umiestnenie na stabilný povrch
 - Na povrch nábytku nekladte vlnké predmety
 - Po montáži nábytku odporúčame vyrovnáť dverka pomocou závesov
- Aby sa zabránilo prevrhnutiu nábytku, musí byť trvalo pripojený k stene. Skontrolujte typ a pevnosť steny. Vyberte správne skrutky a hmoždinky pre typ steny. Užívateľ nábytku nesie konečnú zodpovednosť za jeho pripojenie na stenu.

TIPY NA STAROSTLIVOSŤ O NÁBYTOK

Poznámky k správemu použitia nábytku: Na čistenie použite čistú suchú handričku. Ak je potrebné nábytok dôkladnejšie vyčistiť, použite navlhčenú handričku a potom utrite dosuša. Lesklé kovové a sklenené časti čistite voľne predajnými čističkami prostriedkami, aby ste znískali pôvodný lesk. Potom kon utrite suchou handrou a sklo vylečite mäkkým papierom, ktorý po sebe nezanecháva vlákna. UPOZORNENIE! Nepoužívajte agresívne „neznáme spreje“ okrem tých, ktoré sú na tento účel určené.

TIPY NA STAROSTLIVOSŤ O NÁBYTOK S VYSOKÝM LESKOM

Naše vysoko leskúce povrhy sú chránené speciálou ochrannou fóliou. Prosím, nechajte ju na nábytku, kým nábytok nezmontujete a neodstráňte prach.

Ak chcete dosiahnuť vysoký lesk:

- Po odstránení ochranej fólie nechajte leský film 12 hodín v miestnosti vytvrdnúť
- Na čistenie používajte iba bavlnenú handričku a prostriedok na čistenie skla
- Nepoužívajte agresívnu čističku prostriedky
- Povrhy utierajte navlhčenou utierkou
- Nepoužívajte parný čistič
- Na čistenie nepoužívajte ostré predmety
- Povrch nikdy nevystavujte silnému slnečnému žiareniu.

Vážený zákazník, ak niektorá časť chýba alebo je poškodená, označte ju v montážnom návode a pošlite ju spolu s reklamáciou. Ak je poškodený prvok naňštanovaný natrvalo, reklamácia nebude prijatá.

Prájeme Vám príjemné používanie a spokojnosť s naším nábytkom.

HU**HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:**

- A bútorokat rendeletteltsének megfelelően kell használni.
- A bútorokat az időjárási körülményekkel védezz, zárt, száraz helyiségekben kell használni, ahol nincsenek kitéve a napsugarak közvetlen hatásának.
- A bútorokat ne helyezzük fel méternél rövidebb távolságra a működő fűtőberendezésekhez.
- Fontos, hogy a bútor stabil alapzaton, szintbe állítva használjuk.
- A bútorok összeállítását követően be kell állítani az ajtókat a kivetőpántok segítségével.
- A bútor előre billenésének megakadályozása céljából szükséges azok falhoz történő rögzítése. A rögzítést megelőzően ellenőrizzük a fal jellegét és szilárdságát. Válasszunk a fal jellegének megfelelő dűből és csavart. A bútor falhoz történő rögzítése vonatkozásában a bútor szerelő személy a felelős személy.

ÚTMUTATÓ A BÚTOR ÁPOLÁSHÁZHOBAN

Kérjük a bútor rendelletettsézről használata céljából az alábbi útmutató betartását. A por eltávolításához használjunk tisztát, száraz törökendőt. Ha a bútor alaposabb tisztítást igényel, használunk nedves kendőt, majd száraz ruhával töröljük át a felületeket. A fénYES fém és üveg felületeket tisztításuk a kereskedelemben kapható tisztítószerekkel, hogy a felületek eredeti fénysűrűt visszanyerjék. Ezt követően a fém részeket töröljük át száraz ruhával, az üveg felületeket pedig polírozuk át rostot nem hagyó papírral. FIGYELEM! Az ápoláshoz kizárolag megfelelően jelölt, a céla szolgáló ápoló szereket használjuk! Ne alkalmazzunk maró, súroló hatású szereket, vagy ismeretlen eredetű aerosolos permeteket!

ÚTMUTATÓ MAGAS FÉNYŰ BÚTOROK KEZELÉSÉHEZ

Az általunk gyártott bútorok magas fényű felületei speciális védőfóliával gyárilag védettek. Kérjük a védő fóliát ne távolítsa el a bútor összeszerelésig, és a por szerelet követő eltávolításáig. A bútor felületek magas fényének megóvása céljából kérjük a következőket tartását:

- avédfólia eltávolítását követően tartsuk a bútor 12 órát át száraz felületeket pedig megkeményedésre alkalmass környezetben
- a tisztításhoz kizárolag pamut kendőt és kis mennyiségi üvegtisztító szert használunk
- ne használunk éles szemcséket tartalmazó szert a tisztításhoz
- a felületeket nedves ruhával töröljük át
- ne használunk a tisztításhoz gözbortovát
- ügyeljünk arra, hogy ne sértsük meg a bútor felületét éles tárgyakkal
- soha ne tegyük ki a bútor felületét intenzív napsütésnek

Tiszta Vásárió, ha valamelyik bútor elem hiányozna, vagy hibásan kerülne átadásra, kérjük jelölje azt be az összeszerelési útmutatóban, és a reklamációval együtt küldje el részünkre. Amennyiben a hibás elem eredeti rendelletési helyére beszerezésre került, a reklamációt nemáll módonban elfogadni. Kívánunk, hogy bútorunkat használja megelégedéssel!

PL - UWAGA!

W przypadku reklamacji prosimy o podanie numeru serii znajdującego się na kartonie. W związku z tym prosimy o zachowanie opakowania do momentu zmontowania mebla. W przypadku stwierdzenia uszkodzenia któregoś z elementów, prosimy nie montować modułu, którego częścią jest dany element.

DE - HINWEIS!

Im Falle einer Reklamation geben Sie bitte die Seriennummer, die sich auf der Verpackung befindet. Daher bitten wir Sie immer die Verpackung solange aufzubewahren, bis die Möbelstücke vollständig montiert sind. Sollten Schäden an Einzelteilen auftreten, bitte sehen Sie von der Montage des Moduls ab.

EN - ATTENTION!

In case of claim please give us series number which you can find on the box. Thereupon please keep the package until montage of furniture is done. In case verified damage any of elements, please do not mount module, which is a parts of particular element.

CZ - POZOR!

Při reklamaci prosíme o uvedení čísla šarže, které se nachází na obale. V souvislosti s tímto prosíme o uchování obalu do okamžiku složení nábytku. V případě poškození některého z dílů, prosíme neskládat model, jehož součástí poškozený díl je.

HR - PAŽNJA!

U slučaju reklamacije, molimo Vas da nam date serijski broj koji možete pronaći na ambalaži. Molimo Vas da zadržite ambalažu sve dok nije kompletna montaža proizvoda. Ukoliko je uočeno poštećenje bilo kojeg elementa, molim Vas da ne montirate poštećeni dio.

HU - FIGYELEM!

A bútor összeszereléséig kérjük a rögzítést meg a csomagoláštól, mivel reklamáció esetén a kartonon található szérialászámot kell megadni. Amennyiben észreveszi, hogy valamelyik bútor elemről sérült kérjük ne folytassa az összeszerelést a modulnak melynek része az adott elem.

SK - POZOR!

V prípade stažnosti uvedte číslo šarže na balení. Balenie preto uschovajte, kym nezostavíte nábytok. V prípade poškodenia niektorého z komponentov, nemontujte modul, ktorého je prvok súčasťou.

